S/2014/945



Consejo de Seguridad

Distr. general 24 de diciembre de 2014 Español

Original: inglés

Informe del Secretario General sobre las actividades de la Oficina de las Naciones Unidas para África Occidental

I. Introducción

- 1. En una carta de fecha 23 de diciembre de 2013 (S/2013/759), el Presidente del Consejo de Seguridad me informó de que el Consejo estaba de acuerdo con mi recomendación de prorrogar el mandato de la Oficina de las Naciones Unidas para África Occidental (UNOWA) hasta el 31 de diciembre de 2016, y me solicitó que presentara un informe al Consejo cada seis meses sobre el cumplimiento de dicho mandato.
- 2. El presente informe abarca el período comprendido entre el 1 de julio y el 31 de diciembre de 2014. En él se ofrece un panorama de los acontecimientos y las tendencias en África Occidental y se describen las actividades realizadas por la UNOWA en las esferas de los buenos oficios, la mejora de la capacidad subregional para abordar las amenazas transfronterizas e intersectoriales a la paz y la seguridad, y promover la buena gobernanza, el respeto del estado de derecho, los derechos humanos y la incorporación de la perspectiva de género. También se reseñan las medidas tomadas por la UNOWA para colaborar con las organizaciones regionales y subregionales, en particular la Unión Africana, la Comunidad Económica de los Estados de África Occidental (CEDEAO) y la Unión del Río Mano, a fin de promover la paz y la estabilidad en África Occidental.

II. Acontecimientos y tendencias en África Occidental

- 3. El 12 de septiembre, anuncié el nombramiento del Sr. Mohammed Ibn Chambas (Ghana) como mi nuevo Representante Especial para África Occidental y Jefe de la UNOWA para que sucediera al Sr. Said Djinnit (Argelia), cuyo mandato finalizaba el 30 de septiembre. Mi nuevo Representante Especial asumió sus funciones el 9 de octubre.
- 4. Desde la publicación de mi último informe (S/2014/442), se han producido varios acontecimientos políticos y de seguridad importantes en África Occidental, en particular en países que se están preparando para la celebración de elecciones generales en 2015 y 2016, como Burkina Faso, el Níger, Nigeria y el Togo. En Burkina Faso, las tensiones políticas se tradujeron en un levantamiento popular que







llevó al Presidente Blaise Compaoré a dimitir. En Nigeria, el rápido deterioro de la situación de seguridad en el nordeste del país está acentuando el debate político antes de las elecciones generales que se celebrarán en febrero de 2015. En el Togo, continuaron las manifestaciones en favor de una reforma electoral, mientras que en el Níger, las divisiones políticas y las acciones penales incoadas contra figuras políticas clave provocaron una escalada de las tensiones.

- 5. África Occidental continuó sufriendo una serie de problemas persistentes, en especial la delincuencia organizada transnacional, incluidos el tráfico ilícito de drogas, la piratería en el Golfo de Guinea y los problemas de seguridad transfronteriza en el Sahel. Entre los problemas más graves estaban el extremismo violento en Malí, así como las actividades de Boko Haram dentro y fuera de Nigeria, que tuvieron importantes consecuencias para la seguridad en la zona de la Cuenca del Lago Chad.
- 6. La propagación y la escala del brote de la enfermedad causada por el virus del Ébola en África Occidental, del que se informó por primera vez en marzo de 2014, se intensificaron drásticamente y sumieron a la región en una crisis de salud pública sin precedentes, con consecuencias para la paz y la seguridad. El brote dio lugar al práctico aislamiento de los tres países más afectados, a saber, Guinea, Liberia y Sierra Leona, con graves consecuencias económicas, sociales y políticas para toda la región. El Ébola ha puesto de manifiesto las deficiencias de la infraestructura y los servicios nacionales de salud, así como las lagunas existentes en los mecanismos regionales.

A. Tendencias políticas y en materia de gobernanza

- En Burkina Faso, las tensiones se venían gestando desde hacía algún tiempo por la intención del ex-Presidente Compaoré de enmendar la Constitución para poder presentarse como candidato en las elecciones presidenciales de 2015. El 23 de septiembre, el ex-Presidente inició un diálogo político con la oposición en un intento por calmar la crisis política. Sin embargo, el 6 de octubre anunció que el diálogo no había llegado a ninguna conclusión tras la celebración de cuatro reuniones preliminares. Ese diálogo siguió a varios intentos de los agentes nacionales y regionales por mediar entre la mayoría presidencial y la oposición, incluidos esfuerzos encabezados por el ex-Presidente de Burkina Faso, Sr. Jean-Baptiste Ouédraogo, e iniciativas adoptadas por el Presidente de Côte d'Ivoire, Sr. Alassane Ouattara. El 21 de octubre, el Consejo de Ministros aprobó un proyecto de ley sobre las enmiendas propuestas a la Constitución, que debía someterse a votación en la Asamblea Nacional el 30 de octubre. El proyecto de ley proponía enmendar el artículo 37 para modificar el número máximo de mandatos presidenciales de dos a tres, con lo que el Presidente Compaoré podría volver a presentarse para su reelección.
- 8. En respuesta, el 28 de octubre, los habitantes de Burkina Faso acudieron en masa a una concentración convocada por los partidos de la oposición y las organizaciones de la sociedad civil. Salvo por algunos enfrentamientos esporádicos entre los manifestantes y la policía, no se informó de ningún incidente violento. La oposición concluyó la concentración con un llamamiento a la desobediencia civil para impedir la aprobación del proyecto de ley. El 30 de octubre, los manifestantes rompieron el cordón policial y saquearon el edificio de la Asamblea Nacional.

También incendiaron el edificio del ayuntamiento, que era la sede del partido en el poder, el Congreso por la Democracia y el Progreso, y otros edificios privados y públicos. A pesar de que el ex-Presidente Compaoré se dirigió al país por la radio ese mismo día, para anunciar la retirada del proyecto de ley y declarar el estado de emergencia, las protestas violentas se intensificaron en Uagadugú y se extendieron más allá de la capital. Según el informe de una comisión especial establecida para evaluar las pérdidas y los daños ocasionados durante el levantamiento popular, hubo aproximadamente 29 muertos y 625 heridos.

- El 31 de octubre, el Presidente Compaoré dimitió y abandonó el país. El 1 de noviembre, poco después de que el Jefe del Estado Mayor de la Defensa, General Nabéré Honoré Traoré, realizara un anuncio similar, el Teniente Coronel Isaac Yacouba Zida, Comandante en Jefe Adjunto de la Guardia Presidencial, anunció que la Constitución quedaba suspendida, y cada uno de ellos se autoproclamó Jefe de Estado. Si bien el Jefe del Estado Mayor de la Defensa celebró conversaciones con los interesados de Burkina Faso, algunos partidos de la oposición y dirigentes de la sociedad civil acusaron a los militares de intentar apropiarse de la "revolución del pueblo" y exigieron en repetidas ocasiones que traspasaran el poder mediante un proceso de transición encabezado por civiles. El 13 de noviembre, luego de un intenso proceso de diálogo nacional, que contó con el apoyo de interesados regionales e internacionales, incluido mi Representante Especial, las partes interesadas de Burkina Faso llegaron a un acuerdo para establecer una Carta de la Transición, que se firmó el 16 de noviembre. El 18 de noviembre, el Sr. Michel Kafando juró su cargo como Presidente de transición y fue investido oficialmente el 21 de noviembre. El 19 de noviembre, el Teniente Coronel Zida fue nombrado Primer Ministro de transición, y el 23 de noviembre anunció la composición de un gobierno de transición de 26 miembros, que celebró su primera reunión el 24 de noviembre. La composición del órgano de transición definitivo, el Consejo Nacional de Transición, se anunció el 27 de noviembre. De conformidad con la Carta de la Transición, el período de transición llegará a su fin con la celebración de elecciones generales en noviembre de 2015.
- 10. En Nigeria, el 11 de noviembre, el Presidente, Sr. Goodluck Jonathan, anunció su intención de presentarse a las elecciones para un segundo mandato presidencial, y se comprometió a seguir luchando contra el terrorismo y a conseguir que se pusiera en libertad a las estudiantes secuestradas en abril en el poblado de Chibok, al noreste del país. El Sr. Muhammadu Buhari, ex Jefe de Estado y candidato a la presidencia en tres ocasiones fue elegido candidato del principal partido de la oposición, el Congreso de Todos los Progresistas (APC), en las primarias presidenciales de ese partido celebradas el 10 de diciembre.
- 11. Signo del continuo juego político entre los partidos en el período anterior a las elecciones fue el hecho de que, el 28 de octubre, el Presidente de la Cámara de Diputados, Sr. Aminu Tambuwal, abandonó el Partido Democrático Popular (PDP), que estaba en el poder, y se pasó al APC. El 20 de noviembre, el personal de seguridad le impidió entrar en la Asamblea Nacional, donde estaba previsto que se debatiera la solicitud formulada por el Presidente Jonathan de prorrogar el estado de emergencia en los tres estados nororientales del país (Borno, Yobe y Adamawa). A continuación se produjo un enfrentamiento, en el que tuvo que intervenir la policía y donde se recurrió al uso de gas lacrimógeno. A raíz del incidente, el Presidente del Senado suspendió la actividad en ambas cámaras hasta el 7 de diciembre.

14-66992 **3/19**

- 12. En el Níger, las tensiones políticas se incrementaron por el distanciamiento entre el Presidente, Sr. Mahamadou Issoufou y el Sr. Hama Amadou, Presidente de la Asamblea Nacional. El 26 de agosto, la Asamblea Nacional le retiró la inmunidad al Sr. Amadou para que se le pudiera investigar, por la vía penal, por su presunta participación en una red de trata de niños. Si bien ese mismo día se emitió en su contra una orden nacional de detención, esta no pudo aplicarse porque el Presidente de la Asamblea Nacional había huido del país. Durante el período que se examina, varios miembros de partidos de la oposición en el Níger fueron detenidos y posteriormente puestos en libertad bajo fianza. Estos hechos tuvieron lugar en un momento en que la amenaza de Boko Haram a la seguridad transfronteriza en el sur del país se encontraba en un punto álgido.
- 13. En Benin, Côte d'Ivoire y el Togo, el entorno político se caracterizó también por los preparativos para las próximas elecciones. En el Togo, ocho partidos de la oposición formaron una coalición y nombraron a un candidato conjunto como aspirante a la presidencia con anterioridad a las elecciones previstas para marzo de 2015. Mientras tanto, se intensificaron los llamamientos a favor de un diálogo libre e inclusivo y de la introducción de reformas, que culminaron en las manifestaciones masivas del 21 de noviembre. Los manifestantes pidieron que se reformara la Constitución para que el Presidente, Sr. Faure Essozimna Gnassingbé, no pudiera presentarse a un tercer mandato. En Benin, el clima político también fue tenso por las dificultades técnicas relacionadas con el censo electoral electrónico, así como por la aparente intención del Presidente en ejercicio, Sr. Boni Yayi, de enmendar la Constitución para poder presentar su candidatura a un tercer mandato. En Côte d'Ivoire, los miembros de la Comisión Electoral Independiente juraron sus cargos el 11 de agosto, tras las negociaciones relativas a la composición de ese órgano celebradas entre el Gobierno y los partidos de la oposición.
- 14. Las negociaciones oficiales de paz entre el Gobierno de Malí y los grupos armados comenzaron en Argel el 14 de julio, con la facilitación de un equipo internacional de mediación, integrado por las Naciones Unidas, organizaciones regionales y países vecinos, y dirigido por Argelia. Las negociaciones tenían por objeto mantener el alto el fuego y buscar una solución política al conflicto, salvaguardando, al mismo tiempo, la integridad territorial de Malí. El 24 de julio, el Gobierno de Malí y los grupos armados firmaron un acuerdo preliminar en el que se planteó una hoja de ruta para la celebración de nuevas negociaciones. A mediados de noviembre, las partes reanudaron las negociaciones sobre un proyecto de acuerdo de paz que había presentado el equipo de mediación en la tercera ronda de negociaciones celebrada en octubre. Esas negociaciones concluyeron el 27 de noviembre y se reanudarán en enero de 2015.
- 15. Durante el período que se examina, el brote del Ébola exacerbó las tensiones políticas y sociales en Guinea, Liberia y Sierra Leona. Las medidas que adoptaron las autoridades nacionales para contener el brote fueron criticadas por los agentes humanitarios y de la sociedad civil, que las tacharon de demasiado coercitivas o de incitadoras a la estigmatización. En algunos casos, se acusó de malversación y corrupción a los funcionarios nacionales que participaban en las actividades de contención. Los enfrentamientos entre las fuerzas de policía y los manifestantes ocasionaron muertos en Monrovia, el 22 de agosto, y en Koidu, en la parte oriental de Sierra Leona, el 21 de octubre. El 31 de julio se declaró el estado de emergencia en Sierra Leona; el 6 de agosto, en Liberia; y el 13 de agosto, en Guinea. En Guinea, las elecciones locales se aplazaron indefinidamente, y, en Liberia, las elecciones de

mitad de período al Senado se retrasaron del 14 de octubre al 16 de diciembre. La Cámara de Diputados y el Senado rechazaron la petición que formuló la Presidenta, Sra. Ellen Johnson-Sirleaf, para que se le otorgaran facultades de emergencia adicionales y, así, poder detener la propagación del Ébola. El 13 de noviembre, se levantó el estado de emergencia en Liberia, aunque continuaría imponiéndose el toque de queda nocturno.

16. En un esfuerzo por contener el brote del Ébola, algunos países de África Occidental cerraron sus fronteras y suspendieron los vuelos comerciales hacia los tres Estados más afectados: Guinea, Liberia y Sierra Leona. Côte d'Ivoire restringió los vuelos de ida y vuelta a los tres Estados el 10 de agosto, a lo que siguió un cierre de las fronteras terrestres el 22 de agosto. Guinea-Bissau cerró su frontera terrestre con Guinea el 13 de agosto, y el Senegal hizo lo propio el 22 de agosto. Estas acciones unilaterales fueron indicativas de la falta de una respuesta regional integrada a la crisis y se adoptaron fuera de los marcos de cooperación existentes proporcionados por la CEDEAO y la Unión del Río Mano. El 1 de septiembre, el Gobierno de Côte d'Ivoire anunció la apertura de corredores humanitarios y, el 26 de septiembre, la reanudación del tráfico aéreo con los países afectados. Con arreglo a los acuerdos alcanzados en una cumbre extraordinaria de la CEDEAO que se celebró en Accra el 6 de noviembre, el Senegal también anunció la reapertura de sus fronteras el 14 de noviembre.

17. El brote del Ébola se contuvo rápidamente en el Senegal (un caso) y en Nigeria (20 casos). Unas campañas de información eficaces y la adopción de medidas rápidas y bien coordinadas por parte de los Gobiernos respectivos y los asociados internacionales hicieron posible contener su transmisión. Ambos países fueron declarados zonas libres de transmisión del Ébola los días 17 y 20 de octubre, respectivamente. En Malí, en octubre y noviembre se confirmaron ocho casos de la enfermedad, incluidas seis defunciones. El Gobierno respondió de forma rápida y enérgica al brote, estableciendo un centro de operaciones de emergencia y nombrando un coordinador de la respuesta al Ébola, subordinado directamente al Presidente Keita. A solicitud del Presidente, la Misión de las Naciones Unidas para la Respuesta de Emergencia al Ébola (UNMEER) estableció una pequeña oficina en Bamako, que entró en funcionamiento el 26 de noviembre, bajo la dirección de un gestor de la crisis del Ébola encargado de prestar apoyo al Gobierno para detener el brote del Ébola y fomentar su preparación para combatir la enfermedad. El 13 de diciembre, el último paciente conocido fue dado de alta del hospital. Tres días más tarde, Malí levantó la cuarentena de las últimas 13 personas que eran objeto de vigilancia en el país en relación con el Ébola. La Organización Mundial de la Salud (OMS) ha dicho que el país pudiera ser declarado libre del virus en enero de 2015 si no se registraran nuevos casos.

B. Tendencias relacionadas con la seguridad

18. En el período que se examina, los ataques de grupos extremistas en el norte de Malí, y la escalada de la violencia en el noreste de Nigeria han afectado la seguridad y la estabilidad en la región. Motivo de particular preocupación ha sido el efecto de la violencia relacionada con Boko Haram en el sur del Níger y en el extremo norte del Camerún.

14-66992 5/19

- 19. En el norte de Malí, los ataques violentos contra las fuerzas nacionales e internacionales de seguridad aumentaron significativamente. Por ejemplo, se llevaron a cabo emboscadas y ataques asimétricos y con cohetes contra los bienes y el personal de la Misión Multidimensional Integrada de Estabilización de las Naciones Unidas en Malí (MINUSMA). También se produjeron enfrentamientos entre grupos armados afiliados al Gobierno de Malí y grupos armados representados en las conversaciones de Argel, a pesar del compromiso que las diversas partes habían asumido de respetar un alto el fuego. El 9 de octubre, las fuerzas francesas y nigerianas interceptaron y destruyeron un convoy que transportaba armas, morteros y armamento antiaéreo, y que avanzaba por el norte del Níger con rumbo a Malí. Presuntamente, el destinatario de las armas era Ansar Dine. El 12 de octubre, las fuerzas de seguridad de Mauritania detuvieron a cuatro personas sospechosas de establecer contacto con yihadistas y de reclutar para el Estado Islámico del Iraq y el Levante (EIIL) en la ciudad minera de Zouérat, al norte del país.
- 20. En Nigeria también se produjo una escalada del número de ataques y atentados con bombas, en particular en los estados nororientales de Borno, Yobe y Adamawa. En el período de que se informa, Boko Haram llevó a cabo varios ataques contra instalaciones militares y de seguridad, y más de 40 incursiones mortíferas en asentamientos civiles, que incluyeron la quema de iglesias y mezquitas. El 1 de julio, un artefacto explosivo colocado en un vehículo estalló y mató a, por lo menos, 56 civiles en un concurrido mercado de Maiduguri, en el estado de Borno. El 23 de julio, en Kaduna, estado de Kaduna, se llevaron a cabo, de forma sucesiva, dos atentados con bomba contra los convoyes del jeque Dahiru Bauchi, destacado académico islámico, y Muhammadu Buhari, aspirante del APC a la presidencia, en los que murieron 82 personas. El 7 de noviembre, una bomba mató a 10 personas en Azare, en el estado de Bauchi. El 10 de noviembre, un terrorista suicida en Potiskum, en el estado de Yobe, mató a, por lo menos, 46 estudiantes e hirió a otros 79 en el Instituto Técnico Público de Ciencias. Seguidamente, el Gobierno del estado de Yobe cerró todas las escuelas hasta nuevo aviso. El 12 de noviembre, tuvo lugar otro atentado suicida con bomba en una escuela de Kontagora, en el estado del Níger, en el que decenas de personas resultaron heridas. El 25 de noviembre dos niñas suicidas dieron muerte a más de 45 personas en el mercado de Maiduguri. El 27 de noviembre, el estallido de una bomba en la zona de Maraba-Mubi, en el estado de Adamawa, provocó la muerte de, por lo menos, 40 personas. El 28 de noviembre, un ataque contra la mezquita central de Kano dejó un saldo de por lo menos 120 muertos y 270 heridos. El 11 de diciembre, dos bombas que estallaron simultáneamente en el mercado de Jos se cobraron la vida de por lo menos 40 personas. Ese mismo día, en Kano, una niña de 13 años fue detenida presuntamente por llevar un chaleco bomba.
- 21. La expansión territorial de la insurgencia de Boko Haram fue bastante rápida. El grupo tomó las localidades de Buni Yadi, en el estado de Yobe, el 20 de agosto; Gambaru-Ngala, en el estado de Borno, el 26 de agosto; Dikwa, en el estado de Borno, el 28 de agosto; y Bama, la segunda ciudad en importancia del estado de Borno, el 2 de octubre. Los días 5 y 11 de noviembre, Boko Haram capturó el poblado de Malam Fatori, en el estado de Borno, y la ciudad de Maiha, en el estado de Adamawa, respectivamente. Se cree que el grupo controla ya grandes extensiones en los estados de Borno y Adamawa, lo que pone en tela de juicio la capacidad del Gobierno para celebrar elecciones en esas zonas. Según informaciones, Boko Haram

también ha establecido una estructura de gobernanza e impuesto el derecho islámico en las zonas que están bajo su control.

- 22. A pesar de la reacción nacional e internacional ante el secuestro de las estudiantes en Chibok, en el estado de Borno, en abril de 2014, Boko Haram ha continuado secuestrando a niños y adultos. El 10 de agosto, un grupo de militantes de Boko Haram atacó a las milicias locales en una remota aldea de pescadores cerca del lago Chad, y secuestró a 97 personas. Según denuncias, el 14 de septiembre más de 50 mujeres fueron secuestradas en Gulak, en el estado de Adamawa; el 30 de septiembre, un número desconocido de personas fueron secuestradas en Gwoza, en el estado de Borno; y, el 18 de octubre, 40 mujeres fueron secuestradas en Wagga, en el estado de Adamawa.
- 23. El 17 de octubre, el Jefe del Estado Mayor de la Defensa de Nigeria anunció que se había acordado un cese de las hostilidades con Boko Haram, tras las conversaciones facilitadas por el Gobierno del Chad en Yamena. El 19 de octubre, el Gobierno del Chad señaló que proseguían las negociaciones para alcanzar un acuerdo de alto el fuego y la liberación de las estudiantes secuestradas en Chibok. El 4 de noviembre, el Gobierno Federal de Nigeria anunció que no se había llegado a ningún acuerdo, pero que continuarían las conversaciones.
- 24. En el plano regional, Boko Haram intensificó sus actividades en el Camerún. Desde el mes de agosto, se han denunciado, al menos, 20 ataques transfronterizos, incluidas algunas incursiones a campamentos de refugiados y agresiones contra las fuerzas de seguridad camerunesas. En particular, las ciudades fronterizas de Gamboru-Ngala y Fotokol, en el norte del Camerún, fueron testigo de los frecuentes ataques llevados a cabo por insurgentes que tenían su base de operaciones en Nigeria. El 28 de julio, presuntos militantes de Boko Haram atacaron la ciudad camerunesa de Kolofata, mataron a decenas de personas y secuestraron a la esposa del Viceprimer Ministro, Sr. Amadou Ali, a la que, el 9 de octubre, pusieron en libertad junto con otros 16 rehenes.
- 25. En cuanto al tráfico de drogas y la delincuencia organizada transnacionales, la región ha experimentado un aumento del decomiso de drogas ilícitas. Durante el período que se examina, se detuvo a correos que transportaban metanfetamina en Benin, Ghana, Nigeria y el Togo. El 15 de octubre, los agentes de aduanas de Johannesburgo (Sudáfrica) decomisaron unos 200 kg de metanfetamina procedentes de Benin. La interceptación, en aeropuertos de África Occidental, de correos que utilizan vuelos comerciales y transportan cocaína también ha ido en aumento. En agosto, en el puerto de Cotonú, en Benin, se decomisaron 56 kg de cocaína que estaban escondidos en un contenedor procedente de Suriname, una prueba más de que la ruta transatlántica del tráfico de drogas está activa.
- 26. En los países afectados por el Ébola, funcionarios públicos y otros encargados de informar sobre el virus fueron víctimas de ataques en algunas comunidades debido a la desconfianza y al desconocimiento sobre la enfermedad. El 16 de septiembre, los ocho miembros de una delegación gubernamental que realizaban una visita para sensibilizar sobre el Ébola fueron brutalmente asesinados por un grupo de habitantes de la aldea de Wome, en la región forestal de Guinea.

14-66992 7/19

C. Tendencias socioeconómicas

27. Aunque, en su conjunto, las proyecciones macroeconómicas para África Occidental en 2014 siguieron siendo positivas en general, el brote del Ébola tuvo un efecto negativo en las economías locales, el comercio transfronterizo, las actividades agrícolas y las industrias productivas en los países afectados. También aumentó el desempleo en el sector de la minería y las industrias extractivas. El 11 de septiembre, el Ministro de Finanzas de Liberia declaró que el país estaba técnicamente en recesión y que los ingresos públicos habían caído un 20%. En un informe publicado el 2 de diciembre, el Banco Mundial señaló que Guinea, Liberia y Sierra Leona registrarían unas pérdidas de ingresos de más de 2.000 millones de dólares de los Estados Unidos durante el período 2014-2015 como consecuencia del brote de la enfermedad. El Banco Mundial añadió que las proyecciones para 2015 en los casos de Guinea y Sierra Leona eran negativas, mientras que las proyecciones de crecimiento para Liberia, si bien eran positivas, seguían estando por debajo de las cifras estimadas antes de la crisis.

28. El 10 de julio, la Autoridad de Jefes de Estado y de Gobierno de la CEDEAO aprobó el Programa del Desarrollo Comunitario para actualizar su documento "Vision 2020" y promover un desarrollo equilibrado y centrado en las personas. Se celebraron consultas sobre esa política en Banjul, del 25 al 28 de julio, con la participación de organizaciones de la sociedad civil de África Occidental. El 31 de julio, Burkina Faso y Côte d'Ivoire firmaron un tratado para fomentar la cooperación económica y social, mientras que, en el Senegal, el Plan Senegal Emergente atrajo el apoyo internacional.

D. Tendencias en el ámbito humanitario

29. La situación humanitaria en la región continuó siendo una fuente de creciente preocupación, en particular en el norte de Malí, el noreste de Nigeria y los tres países más afectados por el brote del Ébola. En la región del Sahel, también se registró un aumento de las necesidades humanitarias debido a una combinación de factores graves y crónicos, como la inseguridad alimentaria, la malnutrición y el desplazamiento de la población. Un prolongado período de escasez debido a la disminución de las precipitaciones repercutió negativamente en los países situados a lo largo de la costa atlántica, como Gambia, Mauritania y el Senegal, así como en la actividad ganadera en Malí, el Níger y el Senegal. Se estima que unos 25 millones de personas viven en situación de inseguridad alimentaria. De esa cifra, 6,5 millones de personas han sobrepasado el umbral de emergencia, frente a los 2,5 millones, aproximadamente, que se calculaban a principios de año. Lamentablemente, la respuesta humanitaria a estos acontecimientos ha sido limitada por la grave falta de financiación. De los 1.900 millones de dólares de los Estados Unidos que se estiman necesarios, solo se han aportado 1.000 millones para las operaciones humanitarias en el Sahel.

30. La persistente inseguridad en el norte de Malí impidió que 143.000 refugiados malienses regresaran a sus hogares desde Argelia, Burkina Faso, Mauritania y el Níger. Además, en el noreste de Nigeria, el aumento de los ataques contra los asentamientos civiles provocó el desplazamiento forzado de unas 700.000 personas en los estados de Borno, Yobe y Adamawa. Durante el período que se examina, se estima que en la subregión de África Occidental casi 4,8 millones de personas

vivían en situación de inseguridad alimentaria y 628.000 niños menores de 5 años sufrían malnutrición grave. Unos 160.000 refugiados han huido de la violencia en Nigeria hacia el Camerún, el Chad y el Níger.

- 31. En el período que se examina, aumentó el número de casos de cólera registrados. Se informó de unos 57.000 casos de esa enfermedad en 10 países de África Occidental, a saber, Benin, el Camerún, Côte d'Ivoire, Ghana, Guinea, Guinea-Bissau, Liberia, el Níger, Nigeria y el Togo. En el estado de Borno, en el norte de Nigeria, se informó de 4.500 casos de cólera y de 70 muertes por esa enfermedad solo en el mes de octubre. También han aumentado los casos de cólera en la región de Diffa, en el sur del Níger.
- 32. La situación humanitaria en Guinea, Liberia y Sierra Leona se deterioró debido al brote del Ébola, que la OMS declaró emergencia de salud pública de importancia internacional. Abrumados por la epidemia, los sistemas de salud de los tres países antes mencionados no podían responder eficazmente a otras necesidades sanitarias, como la prestación de asistencia durante el parto o la atención a los enfermos de malaria, lo que dio lugar a muertes evitables y desencadenó una situación de emergencia secundaria de la que apenas se informó. Desde el mes de junio, las tasas de transmisión del Ébola siguen siendo elevadas en Guinea, Liberia y Sierra Leona.
- 33. El brote del Ébola ha repercutido negativamente en las cosechas, lo que ha dado lugar a un fuerte aumento de los precios de los alimentos básicos. El aislamiento de las comunidades en cuarentena y una lenta respuesta humanitaria han puesto a prueba los mecanismos de supervivencia de las comunidades afectadas. Durante el período que se examina, el Programa Mundial de Alimentos (PMA) puso en marcha una operación regional de socorro de emergencia para proporcionar asistencia alimentaria a 1,3 millones de personas. En julio, la CEDEAO creó el Fondo de Emergencia para el Ébola, al que varios Estados miembros y organizaciones regionales han hecho contribuciones.

E. Tendencias relacionadas con los derechos humanos

- 34. Desde el mes de julio de 2014, el brote del Ébola ha repercutido negativamente en la situación de los derechos humanos en Guinea, Liberia y Sierra Leona. En algunos casos, la respuesta nacional para contener el virus entrañó un uso excesivo de la fuerza o la puesta en cuarentena de comunidades en condiciones que se situaban por debajo de los niveles reconocidos de dignidad humana. La desinformación agravó la discriminación basada en la identidad y la estigmatización, e hizo estallar la violencia entre las comunidades y dentro de ellas. La libertad de expresión también se vio afectada en algunos países. En noviembre, en virtud de las leyes de excepción, se recluyó a un conocido periodista de radio sierraleonés en la prisión de máxima seguridad de Pademba Road, presuntamente por criticar las iniciativas nacionales de lucha contra el Ébola. El periodista fue puesto en libertad bajo fianza tras pasar 11 días en la cárcel.
- 35. En Nigeria, continuaron los secuestros y las matanzas indiscriminadas de civiles a manos de Boko Haram. También se expresó preocupación por las consecuencias para los derechos humanos de las medidas impuestas por el Gobierno de Nigeria y aplicada por sus fuerzas de seguridad para luchar contra el terrorismo.

14-66992 **9/19**

- 36. En Gambia, los grupos de la oposición se manifestaron en contra de las autoridades estatales por la falta de rendición de cuentas en relación con presuntas violaciones de los derechos humanos. El 4 de noviembre, el ex Jefe del Estado Mayor de la Defensa, General Lang Tamba, y otros seis acusados presentaron un recurso ante el Tribunal Supremo contra la condena a pena de muerte por conspiración y traición dictada en su contra por el Tribunal Superior en julio de 2010 y confirmada por el Tribunal de Apelaciones en octubre de 2012. El Relator Especial de las Naciones Unidas sobre la tortura y otros tratos o penas crueles, inhumanos o degradantes y el Relator Especial sobre ejecuciones extrajudiciales, sumarias o arbitrarias visitaron el país del 3 al 7 de noviembre. Durante su visita, los Relatores Especiales no pudieron ver a los presos condenados a pena de muerte de la cárcel de Mile Two de Banjul porque se les denegó el acceso.
- 37. En cuanto a la lucha contra la impunidad en África Occidental, se pospuso el juicio a la ex Primera Dama de Côte d'Ivoire, Sra. Simone Gbagbo, y otras 82 personas por delitos presuntamente cometidos durante los episodios de violencia que siguieron a las elecciones de 2011 en el país y cuya celebración estaba prevista inicialmente para el 22 octubre. El 11 de diciembre, la Corte Penal Internacional solicitó a Côte d'Ivoire que entregara a la Sra. Gbagbo para que fuera juzgada por crímenes de lesa humanidad. Ese mismo día, una Sala de Primera Instancia del Tribunal confirmó cuatro cargos de crímenes de lesa humanidad presentados contra Charles Blé Goudé, ex jefe de las milicias de Jóvenes Patriotas.

F. Tendencias relacionadas con las cuestiones de género

38. En África Occidental, se lograron algunos progresos en la participación política de la mujer. En Malí, se adoptaron medidas a fin de aprobar un proyecto de ley que asegurara que las candidaturas que presentaran los partidos políticos incluyeran por lo menos un 30% de mujeres. Varios países también aumentaron el número de mujeres designadas para ocupar altos cargos gubernamentales. En Côte d'Ivoire, para integrar el Consejo Económico y Social de 115 miembros, el 27 de octubre se nombró a 33 mujeres, frente a 9 en la configuración anterior del Consejo. En Mauritania, el 11 de septiembre, se nombró a tres mujeres Secretarias Generales de ministerios clave, incluidos los de Asuntos Económicos y Desarrollo. En Cabo Verde, donde desde 2006 se ha logrado la paridad entre los géneros, se nombró a cuatro mujeres para ocupar cargos ministeriales, lo que elevó su número a 11 de un Gabinete de 18 miembros.

III. Actividades de la Oficina de las Naciones Unidas para África Occidental

A. Buenos oficios y tareas especiales de mi Representante Especial

Burkina Faso

39. Tras el levantamiento popular ocurrido en Burkina Faso, mi Representante Especial viajó a Uagadugú, el 31 de octubre, junto con el Presidente de la Comisión de la CEDEAO, Sr. Kadré Desire Ouédraogo, y la Comisionada de Asuntos

Políticos de la Unión Africana, Sra. Aisha Abdullahi, como parte de una misión conjunta de las Naciones Unidas, la Unión Africana y la CEDEAO. La misión conjunta se reunió con interesados nacionales e internacionales, incluidos representantes de la sociedad civil, dirigentes tradicionales y religiosos, partidos de la oposición e integrantes del ejército. En sus reuniones con los interesados nacionales, mi Representante Especial reiteró mi llamamiento para que se abstuvieran de cometer actos de violencia, y participaran en un diálogo político inclusivo. El 3 de noviembre, mi Representante Especial viajó a Accra, para reunirse con el Presidente de ese país, Sr. John Dramani Mahama, en su calidad de Presidente de la Autoridad de Jefes de Estado y de Gobierno de la CEDEAO, con el fin de movilizar el apoyo regional a una solución a la crisis.

40. El 5 de noviembre, mi Representante Especial prestó apoyo a los Presidentes de Ghana, Nigeria y el Senegal durante la visita que realizaron a Uagadugú para alentar a los interesados de Burkina Faso a que llegaran rápidamente a un acuerdo sobre una transición civil. El 6 de noviembre, mi Representante Especial asistió al período extraordinario de sesiones de la Autoridad de Jefes de Estado y de Gobierno de la CEDEAO sobre el Ébola y la situación en Burkina Faso. Con posterioridad regresó a Uagadugú para seguir interponiendo sus buenos oficios. Los días 10 y 11 de noviembre, mi Representante Especial también prestó apoyo a las visitas a Burkina Faso del Presidente de la Unión Africana y Presidente de Mauritania, Sr. Mohamed Ould Abdel Aziz, y de los Presidentes del Senegal, Sr. Macky Sally, y del Togo, Sr. Faure Essozimna Gnassingbé, quienes alentaron a los interesados nacionales a que siguieran dialogando para llegar a un acuerdo sobre arreglos de transición. Los días 16 y 21 de noviembre, mi Representante Especial asistió a la ceremonia de firma de la Carta de la Transición y a la toma de posesión del Presidente de transición Michel Kafando. Mi Representante Especial, junto con los interesados regionales e internacionales, sigue colaborando activamente con los esfuerzos de transición en Burkina Faso.

Nigeria

41. En el período que se examina, mi Representante Especial para África Occidental y Representante de Alto Nivel para Nigeria prosiguió sus esfuerzos para lograr la liberación, en condiciones de seguridad, de las estudiantes secuestradas en el poblado de Chibok, en el estado de Borno, el 14 de abril, y movilizar un apoyo más amplio para hacer frente a la amenaza que plantea Boko Haram. Del 11 al 15 de julio, realizó una tercera visita al país para examinar las novedades en los ámbitos político y de seguridad, y se entrevistó con varios anteriores Jefes de Estado de Nigeria, a saber, los Sres. Muhammadu Buhari, Yakubu Gowon e Ibrahim Badamasi Babangida. También celebró consultas amplias con los jefes de los organismos de seguridad federales, el Asesor de Seguridad Nacional, el Ministro de Tareas Especiales y el Presidente de la Cámara de Representantes. Mi Representante Especial examinó la situación de seguridad en los tres estados nororientales que se encontraban en estado de emergencia, y las formas en que las Naciones Unidas podían apoyar los esfuerzos nacionales para hacer frente a la insurgencia de Boko Haram. También contactó con los miembros de la comunidad diplomática, los organizadores de la campaña "Bring Back Our Girls" ("Devuélvannos a nuestras niñas") y la activista pakistaní por la educación y ganadora del Premio Nobel, Malala Yousafzai, para examinar las iniciativas internacionales en favor de la

11/19

liberación de las estudiantes de Chibok. Por otra parte, en consulta con el equipo de las Naciones Unidas en Nigeria, evaluó la aplicación del conjunto integrado de medidas de las Naciones Unidas de apoyo a las niñas de Chibok, sus familiares y sus comunidades.

- 42. El 3 de septiembre, en Abuja, mi Representante Especial representó a las Naciones Unidas en una conferencia ministerial sobre seguridad. Anteriormente se habían celebrado tres reuniones ministeriales en París, Londres y Washington D.C., el 17 de mayo, el 12 de junio y el 5 de agosto, respectivamente. Mi Representante Especial destacó mi profunda preocupación por la violencia persistente en el noreste de Nigeria, insistió en la necesidad de preservar la unidad nacional, observó los progresos registrados en la prestación de asistencia y apoyo técnicos por los asociados bilaterales para combatir el terrorismo en el noreste de Nigeria, prometió que las Naciones Unidas seguirían prestando apoyo, y subrayó la importancia de velar por que las actividades de lucha contra el terrorismo se llevaran a cabo de conformidad con las normas internacionales de derechos humanos.
- 43. Del 19 al 21 de noviembre, mi Representante Especial se reunió con los principales interesados nacionales, incluidos los partidos políticos, la Comisión Electoral Nacional Independiente, los miembros del Gabinete y los asociados internacionales, y examinó con ellos, entre otras cosas, los problemas de seguridad y la situación humanitaria en los estados nororientales.

Comisión Mixta Camerún-Nigeria

- 44. Las actividades de Boko Haram incidieron negativamente en la labor de la Comisión Mixta Camerún-Nigeria. La Comisión no pudo llevar a cabo visitas sobre el terreno en la frontera debido a una serie de ataques lanzados contra ciudades camerunesas en las provincias fronterizas con Nigeria. En este contexto, mi Representante Especial, en su calidad de Presidente de la Comisión Mixta, adaptó el alcance de la labor de la Comisión a la evolución de la situación de seguridad. Al respecto, el 11 de octubre ambas partes expresaron su confianza de que las tareas pendientes podrían llevarse a cabo sin enviar nuevas misiones sobre el terreno a la frontera. La Comisión convino en adoptar medidas innovadoras para concluir el proceso de demarcación de la frontera, entre otras cosas, utilizando metodologías cartográficas que no requerían ir al terreno para evaluar el resto de las zonas de la frontera terrestre que debían demarcarse. El Equipo de las Naciones Unidas de Apoyo a la Comisión Mixta proporcionó a las delegaciones del Camerún y Nigeria la documentación cartográfica pertinente para ayudarlas a llevar a cabo la evaluación de la frontera desde el escritorio. El Equipo Técnico Mixto se reunió por espacio de dos semanas en noviembre. A ese período de sesiones de trabajo siguió una reunión de la Subcomisión de Demarcación, que contribuyó a resolver varios problemas de demarcación pendientes.
- 45. Hasta la fecha, las partes han evaluado y acordado unos 1.947 km, de los 2.100 km estimados de frontera terrestre. Se han construido 667 hitos, y deberán construirse otros 767 para concluir el plan de demarcación. En octubre, las partes expresaron oficialmente su disposición a seguir contribuyendo al proyecto de colocación de hitos en el marco del Fondo Fiduciario, y convinieron en exhortar a los donantes internacionales a renovar su asistencia.

Otras actividades en África Occidental

- 46. El 10 de julio, mi Representante Especial participó en el 45° período ordinario de sesiones de la Autoridad de Jefes de Estado y de Gobierno de la CEDEAO, celebrado en Accra. Además, como parte de sus consultas periódicas con los dirigentes regionales, los días 11 y 12 de agosto viajó a Burkina Faso, donde se reunió con el ex-Presidente Compaoré a fin de examinar su intención de convocar un referéndum sobre la revisión de la Constitución. Mi Representante Especial también realizó una visita a Liberia, los días 12 y 13 de agosto, para entrevistarse con la Presidenta Ellen Johnson-Sirleaf y funcionarios de su Gobierno con miras a examinar la respuesta al brote de del Ébola.
- 47. Los días 18 y 19 de noviembre, mi Representante Especial y el Presidente de la Comisión de la CEDEAO realizaron una visita conjunta a Guinea, Liberia y Sierra Leona. Se reunieron con el Primer Ministro de Guinea, Sr. Mohamed Said Fofana, la Presidenta de Liberia, Sra. Ellen Johnson-Sirleaf, y el Presidente de Sierra Leona, Sr. Ernest Bai Koroma. Durante la visita, la delegación aseguró a sus interlocutores que podían contar con el pleno apoyo de las Naciones Unidas y la CEDEAO para hacer frente al brote del Ébola en los tres países.

B. Fortalecimiento de la capacidad subregional para hacer frente a las amenazas transfronterizas e intersectoriales a la paz y la seguridad

Estrategia Integrada de las Naciones Unidas para el Sahel

- 48. En el período que se examina, la UNOWA prestó apoyo a la Comisión de la Cuenca del Lago Chad en la elaboración de su estrategia de lucha contra el terrorismo.
- 49. La UNOWA desempeñó un papel activo en calidad de organizadora de la reunión del Grupo de Trabajo 2 (sobre seguridad) de la Estrategia Integrada de las Naciones Unidas para el Sahel. Los progresos registrados en la aplicación de la Estrategia se describirán en mi próximo informe sobre este tema.

Estrategia de seguridad transfronteriza en la Unión del Río Mano

50. La crisis causada por el brote del Ébola desvió la atención y afectó negativamente las iniciativas de movilización de recursos para tres de los cuatro Estados miembros de la Unión del Río Mano, a saber, Guinea, Liberia y Sierra Leona. En consecuencia, en el período del que se informa, se avanzó muy poco en la aplicación de la estrategia para la seguridad transfronteriza en la Unión.

Piratería en el Golfo de Guinea

51. La UNOWA, junto con la Oficina Regional de las Naciones Unidas para África Central (UNOCA), participó en un período de sesiones de alto nivel sobre el Golfo de Guinea, celebrado del 9 al 12 de septiembre en Yaundé en el que el 11 de septiembre se inauguró el Centro Interregional de Coordinación para la Seguridad Marítima en el Golfo de Guinea, entidad encargada de coordinar y aplicar la Estrategia Marítima Conjunta del Golfo de Guinea. A la inauguración del Centro, siguió la designación de un equipo directivo provisional, integrado por personal

14-66992 13/**19**

adscrito de la Comunidad Económica de Estados del África Central (CEEAC), la CEDEAO, la Comisión del Golfo de Guinea, y los Estados Miembros. La Unión Europea y la Organización Internacional de Policía Criminal (INTERPOL) también se comprometieron a enviar oficiales de enlace. La inauguración y puesta en marcha del Centro marcan un hito en la aplicación de las decisiones de la Cumbre de Yaundé, celebrada los días 24 y 25 de junio de 2013. También se espera que se adopten medidas regionales para acelerar la puesta en marcha del Centro Regional de Vigilancia Marítima de África Occidental y del Centro Regional de Seguridad Marítima de África Central, lo que reforzará la cooperación actual entre los países del Golfo de Guinea, entre otras cosas mediante operaciones y patrullas navales conjuntas. La UNOWA, en colaboración con la UNOCA, seguirá abogando por la prestación de apoyo internacional para facilitar la labor del Centro Interregional de Coordinación para la Seguridad Marítima en el Golfo de Guinea.

Reforma del sector de la seguridad

52. En Guinea, los esfuerzos para reformar el sector de la seguridad avanzaron con la aprobación en julio de la Estrategia Nacional para la Adopción de Medidas Prioritarias 2014-2017. El equipo asesor de las Naciones Unidas sobre la reforma del sector de la seguridad prestó asistencia a la Comisión de Vigilancia Técnica en la preparación de un proyecto de manual de operaciones y una guía de seguimiento y evaluación de la Estrategia. El equipo también prestó apoyo al proceso de presupuestación de los ministerios relacionados con la reforma del sector de la seguridad. Debido al brote del Ébola, las instituciones de seguridad de Guinea pasaron a centrarse en contenerlo. En consulta con la UNOWA, el equipo facilitó y apoyó el establecimiento de una oficina de la UNMEER en Conakry.

Tráfico de drogas y delincuencia organizada transnacional

- 53. En el período que se examina, la Comisión de la CEDEAO examinó el plan de acción regional de la CEDEAO para hacer frente al creciente problema del tráfico ilícito de estupefacientes, la delincuencia organizada y el uso indebido de drogas en África Occidental (2008-2015). El 3 de julio, expertos de las Naciones Unidas participaron en una reunión de trabajo de la CEDEAO, celebrada en Abuja, para examinar el plan de acción. En esa reunión se elaboró un proyecto de marco lógico para el plan de acción regional 2015-2020.
- 54. El brote del Ébola restó impulso a las actividades de las Dependencias de Lucha contra la Delincuencia Transnacional, establecidas en Sierra Leona y Liberia en el marco de la Iniciativa de la Costa de África Occidental. Aunque los coordinadores internacionales de la Iniciativa para Sierra Leona y Liberia ya se han contratado, no han podido asumir sus funciones.
- 55. En Guinea Bissau, en el contexto posterior a las elecciones, se ha creado un entorno más propicio que ayudará a la Dependencia de Lucha contra la Delincuencia Transnacional a entrar en funcionamiento pleno. En una reunión con la Oficina de las Naciones Unidas contra la Droga y el Delito (UNODC), celebrada el 5 de agosto, el nuevo Ministro de Justicia reseñó las nuevas iniciativas del Gobierno para reestructurar la Dependencia a fin de ajustarla a los objetivos de la Iniciativa de la Costa de África Occidental. El 27 de octubre, más de 100 parlamentarios y representantes del Gobierno aprobaron una declaración política en la que reiteraron la decisión de Guinea-Bissau de apoyar las iniciativas de lucha contra la

delincuencia organizada transnacional, incluido el tráfico de drogas, la corrupción, el blanqueo de dinero y el terrorismo, e instaron a las Naciones Unidas a que siguieran ayudando a fortalecer las instituciones nacionales en esa esfera. A esa declaración siguió una reunión de tres días de duración organizada conjuntamente por la UNODC y la Oficina Integrada de las Naciones Unidas para la Consolidación de la Paz en Guinea-Bissau, en respuesta a una invitación del Presidente del Parlamento y el Primer Ministro de Guinea-Bissau. Mientras, el 5 de noviembre, el Consejo de Ministros de Côte d'Ivoire emitió un decreto por el que estableció una Dependencia de Lucha contra la Delincuencia Transnacional en el país. Se espera que el Coordinador de la UNODC para la Ejecución de la Ley, que se encargará de supervisar las actividades de la Iniciativa de la Costa de África Occidental en el país, inicie su labor a comienzos de 2015.

Lucha contra el terrorismo

56. El 7 de octubre, los Jefes de Estado de los países de la Comisión de la Cuenca del Lago Chad y de Benin celebraron una cumbre en Niamey para abordar la creciente amenaza del terrorismo en la región y la cuestión relativa a un equipo de tareas multinacional conjunto. Los Jefes de Estado se comprometieron a aunar esfuerzos para luchar contra Boko Haram, a concluir el establecimiento de la sede del equipo de tareas multinacional conjunto en Nigeria, a más tardar el 20 de noviembre, y a desplegar, dentro de las fronteras nacionales, sendos contingentes de 700 efectivos. Del 14 al 18 de octubre, la UNOWA y la UNOCA participaron en un taller organizado por la Comisión de la Cuenca del Lago Chad en Yaundé, con miras a elaborar una estrategia regional de lucha contra el terrorismo y examinar la cuestión del establecimiento del equipo de tareas multinacional conjunto. En la reunión, los Jefes de Estado observaron que los dos problemas fundamentales para poner en funcionamiento el equipo de tareas eran su financiación e interoperabilidad.

C. Promoción de la buena gobernanza, el respeto del estado de derecho, los derechos humanos y la incorporación de la perspectiva de género

57. En el período que se examina, la UNOWA convocó una serie de reuniones consultivas con los interesados en el ámbito de los derechos humanos sobre la buena gobernanza y los derechos humanos así como sobre la incorporación de la perspectiva de género. Paralelamente al 56° período ordinario de sesiones de la Comisión Africana de Derechos Humanos y de los Pueblos, celebrado en Banjul, la UNOWA organizó una mesa redonda para examinar la dimensión de derechos humanos del Ébola, las elecciones, las modificaciones constitucionales y el terrorismo, en la que se aprobó una serie de recomendaciones dirigidas a reforzar la participación de los agentes de la sociedad civil en la mitigación de la violencia relacionada con las elecciones, y en la promoción de un enfoque de la seguridad colectiva basado en los derechos humanos. Además, del 11 al 13 de diciembre, la UNOWA, en colaboración con el Instituto Gorée, organizó un seminario que reunió a expertos e instructores de las academias de policía de la CEDEAO. Los participantes examinaron y aprobaron los planes de estudios genéricos para fomentar la capacidad de la sociedad civil y las fuerzas de seguridad en lo relacionado con la promoción de la paz, la seguridad y la gobernanza en África Occidental.

14-66992 **15/19**

- 58. En noviembre, la UNOWA colaboró con la Entidad de las Naciones Unidas para la Igualdad de Género y el Empoderamiento de las Mujeres (ONU-Mujeres), la CEDEAO, las misiones de las Naciones Unidas para el mantenimiento de la paz en la región y el Grupo de Trabajo sobre la Mujer, la Paz y la Seguridad en África Occidental para ultimar la evaluación de la aplicación del plan de acción regional sobre la resolución 1325 del Consejo de Seguridad (2000) y las resoluciones posteriores relativas a las mujeres, la paz y la seguridad.
- 59. Los días 4 y 5 de noviembre, la UNOWA participó en un retiro organizado por ONU-Mujeres en Bamako, con miras a aumentar la participación de la mujer en los procesos de paz y seguridad nacionales y locales, en el que se examinaron los planes de acción nacionales sobre la resolución 1325 (2000) del Consejo de Seguridad y las resoluciones posteriores. Del 25 de noviembre al 10 de diciembre, mi Representante Especial se sumó a mi campaña anual "Unidos para poner fin a la violencia contra las mujeres", con hincapié particular en los países en conflicto.

D. Cooperación interinstitucional

Cooperación interinstitucional de las Naciones Unidas

- 60. En el período que se examina, la UNOWA y los jefes de los organismos, fondos y programas de las Naciones Unidas radicados en Dakar celebraron reuniones consultivas periódicas para intercambiar información y fortalecer la cooperación. El 1 de septiembre, mi Representante Especial presentó una exposición informativa a los directores regionales sobre la evolución de la situación política en la región. También informó sobre su función en calidad de mi Representante de Alto Nivel para Nigeria, y sobre la respuesta multisectorial de las Naciones Unidas a la crisis en el país. Además, se debatieron otros temas, como las repercusiones políticas y socioeconómicas de la epidemia del Ébola, y los proyectos de enmiendas constitucionales para ampliar la duración del mandato presidencial que se estaban examinando en algunos países de la región.
- 61. Del 20 al 30 de octubre, la UNOWA participó en una misión de las Naciones Unidas de evaluación de las necesidades electorales en el Togo, donde se ha previsto celebrar elecciones presidenciales en el primer trimestre de 2015. La misión evaluó la preparación para las elecciones desde los puntos de vista institucional, técnico, de seguridad, jurídico y político; determinó las esferas en que se requería apoyo; y pidió una mayor participación de las mujeres y los jóvenes, más transparencia institucional, y mecanismos para prevenir los conflictos políticos y electorales.

Cooperación con los asociados regionales y subregionales

- 62. En el período que se examina, la UNOWA proporcionó periódicamente a la secretaría de la Unión del Río Mano, las instituciones regionales y las misiones de paz, así como a los representantes de las Naciones Unidas en la región, información sobre los efectos del brote del Ébola, en que destacó sus consecuencias para la paz, la seguridad, la estabilidad y la integración regionales.
- 63. En estrecha cooperación con la UNOCA y la CEDEAO, la UNOWA ha colaborado con la Comisión de la Cuenca del Lago Chad a fin de evaluar la capacidad de esta última para participar en las iniciativas regionales dirigidas a detener la propagación del terrorismo y el extremismo violento por Boko Haram.

Por ejemplo, entre el 20 de octubre y el 1 de noviembre, la UNOWA, la UNOCA y la CEDEAO llevaron a cabo una misión conjunta en la zona del Lago Chad.

IV. Observaciones y recomendaciones

- 64. Me preocupa profundamente la violencia vinculada a Boko Haram y su efecto en la región, en particular en el norte de Nigeria y del Camerún y el sur del Níger. Acojo con beneplácito las medidas que se están adoptando para reforzar los mecanismos de seguridad regional y acelerar el despliegue previsto de una fuerza multinacional para la protección de las zonas fronterizas. También acojo con beneplácito las iniciativas que está adoptando la Comisión de la Cuenca del Lago Chad para hallar soluciones duraderas y combatir el terrorismo, la insurgencia violenta y el extremismo mediante una estrategia común. En particular, acojo con beneplácito la creación por los Estados miembros de la Comisión y Benin de una estrategia regional de lucha contra el terrorismo, e insto a que los esfuerzos conjuntos para encarar la amenaza que plantea Boko Haram se lleven a cabo de manera coherente con las normas internacionales de derechos humanos. Exhorto a la UNOWA, la UNOCA, la CEDEAO, la CEEAC y la Comisión de la Cuenca del Lago Chad a que sigan fortaleciendo la cooperación para encarar las amenazas transfronterizas para la seguridad. Me siguen preocupando también las tensiones políticas y de seguridad latentes en algunos países de África Occidental en el período previo a las elecciones presidenciales y legislativas previstas para 2015 y 2016. Insto a los interesados políticos a dialogar para resolver, por consenso, todas las cuestiones contenciosas. Asimismo, exhorto a los agentes nacionales a crear condiciones propicias para celebrar elecciones inclusivas, libres y dignas de crédito.
- 65. En lo que respecta en particular a Nigeria, me preocupan profundamente las denuncias de miles de asesinatos perpetrados en el último año, y de cientos de miles de desplazados internos y refugiados. Se trata de hechos vinculados a los ataques despiadados de Boko Haram, pero también hay denuncias preocupantes de violaciones de los derechos humanos cometidas por las fuerzas de seguridad. Exhorto a las autoridades de Nigeria a que aseguren el cumplimiento escrupuloso de las normas de derechos humanos relativas a las operaciones combativas y las condiciones de detención, y a que atiendan a los efectos humanitarios del conflicto, y les ofrezco el apoyo pleno de las Naciones Unidas en sus esfuerzos a ese fin. Aprovecho también esta oportunidad para subrayar mi preocupación por los problemas relacionados con las elecciones federales y de gobernadores que se celebrarán en Nigeria en febrero de 2015, y los graves riesgos de que se produzcan hechos violentos por ataques de Boko Haram o por la impugnación de los resultados de las elecciones. Quiero insistir en la importancia vital de que se celebren elecciones libres e imparciales y se respeten plenamente los derechos humanos, y de que cualquier controversia se solucione por medios pacíficos y por los procedimientos nacionales independientes adecuados. También subrayo el papel de liderazgo crucial que desempeñarán los interesados de Nigeria para asegurar que las elecciones y sus resultados cumplan las normas más estrictas, conforme al papel de liderazgo que desempeña Nigeria en la comunidad internacional, y los insto a reiterar pública y repetidamente su compromiso con la paz y la democracia. Por ultimo exhorto al Consejo de Seguridad a solidarizarse con Nigeria en este período crítico y a prestarle el apoyo que sea necesario para evitar una mayor

14-66992 17/1**9**

desestabilización y violencia, en particular en los Estados nororientales tan afectados.

- 66. Encomio la rapidez con que, en estrecha coordinación con la Unión Africana y la CEDEAO, mi Representante Especial adoptó medidas para apoyar las iniciativas nacionales encaminadas a hallar una solución a la crisis en Burkina Faso. Encomio también al pueblo de Burkina Faso por la forma tan responsable con que llegó a un consenso sobre los arreglos de transición. Exhorto a todos los dirigentes designados de la transición a obrar en un espíritu de colaboración y armonía con miras a defender las aspiraciones del pueblo de Burkina Faso, garantizar el respeto de la seguridad física y los derechos humanos de todos los ciudadanos, y solucionar las cuestiones contenciosas por medio del diálogo, para que el período de transición conducente a la celebración de elecciones en noviembre de 2015 transcurra sin tropiezos. Insto a la comunidad internacional a seguir colaborando con Burkina Faso en este período crítico.
- 67. Felicito a las organizaciones subregionales y a los gobiernos por sus esfuerzos para hacer frente a la amenaza que plantean la delincuencia organizada, el terrorismo, el extremismo violento, la piratería y el robo a mano armada en el mar. En particular, acojo con beneplácito la inauguración y puesta en marcha del Centro Interregional de Coordinación para la Seguridad Marítima en el Golfo de Guinea, que se encargará de coordinar y aplicar la Estrategia Marítima Conjunta del Golfo de Guinea. Exhorto a los asociados regionales e internacionales a seguir prestando asistencia a ese Centro y a intensificar los esfuerzos para establecer los dos centros de operaciones marítimas previstos en África Occidental y África Central, con miras a concluir la estructura de intercambio de información. Insto a los gobiernos y a las organizaciones subregionales del Golfo de Guinea a redoblar sus esfuerzos para aplicar las decisiones adoptadas en la Cumbre celebrada el 25 de junio de 2013 en Yaundé. La UNOWA, en colaboración con la UNOCA, seguirá prestando asistencia en la región y movilizando el apoyo necesario para lograr estos objetivos. Exhorto a los Estados miembros de la Iniciativa de la Costa de África Occidental a acelerar la puesta en funcionamiento de las dependencias de lucha contra la delincuencia transnacional, e insto a la comunidad internacional a apoyar los esfuerzos conjuntos de la CEDEAO, la INTERPOL y las Naciones Unidas a ese respecto.
- 68. En los tres países más afectados, a saber, Guinea, Liberia y Sierra Leona, el Ébola ha tenido un efecto negativo en la paz y la estabilidad logradas con tanto esfuerzo. Las autoridades nacionales de los países afectados seguirán necesitando la asistencia de la comunidad internacional, no solo para detener la propagación de esta enfermedad, sino también para hacer frente a los problemas económicos, políticos y sociales derivados de ella. También será fundamental que los asociados regionales e internacionales apoyen los esfuerzos dirigidos a acelerar la aplicación de la estrategia de seguridad transfronteriza de la Unión del Río Mano como un enfoque amplio para abordar las causas profundas de la inseguridad en los países de la Unión.
- 69. En momentos en que continúan las conversaciones de paz en Argel, facilitadas por el equipo de mediación dirigido por Argelia, exhorto a todas las partes a negociar de buena fe para llegar a un acuerdo de paz amplio, viable y sostenible, que permita encarar las causas profundas del conflicto. Exhorto también a todas las partes a cumplir sus compromisos de alto el fuego y a abstenerse de adoptar cualquier medida que pueda poner en peligro el éxito de las conversaciones de paz.

- 70. Felicito a la Comisión Mixta Camerún-Nigeria por sus esfuerzos constantes para aplicar el fallo de la Corte Internacional de Justicia de 10 de octubre de 2002, y por sus medidas innovadoras para concluir el proceso de demarcación. Aliento a los Gobiernos del Camerún y Nigeria a seguir creando condiciones propicias para concluir la demarcación de la frontera.
- 71. Insto a los gobiernos de África Occidental y a los interesados nacionales a adoptar medidas activas para promover la participación de la mujer a todos los niveles del gobierno, así como en los procesos electorales y políticos. Acojo con beneplácito los procesos legislativos en marcha en algunos países para empoderar a la mujer, y exhorto a los gobiernos a que aceleren sus esfuerzos para cumplir sus compromisos con respecto a la resolución 1325 (2000) del Consejo de Seguridad y las resoluciones posteriores sobre las mujeres, la paz y la seguridad como requisito para el desarrollo equitativo.
- 72. Para concluir, quiero expresar mi agradecimiento a los gobiernos de África Occidental, a la Comisión de la CEDEAO, a la Unión Africana y a la Unión del Río Mano por su cooperación constante con la UNOWA en los esfuerzos para encarar los desafíos para la paz y la seguridad en la región. Hago extensivo mi agradecimiento a las organizaciones de la sociedad civil y a los demás asociados por su colaboración constante con la UNOWA en la ejecución de su mandato.
- 73. Rindo homenaje a mi anterior Representante Especial, el Sr. Said Djinnit, por su liderazgo y sus esfuerzos en la ejecución del mandato de la UNOWA, y doy las gracias a mi nuevo Representante Especial, el Sr. Chambas, y al personal de la UNOWA, de la Comisión Mixta Camerún-Nigeria y de todas las entidades de las Naciones Unidas en África Occidental por sus esfuerzos para promover la paz y la seguridad en esa región.

14-66992 **19/19**